



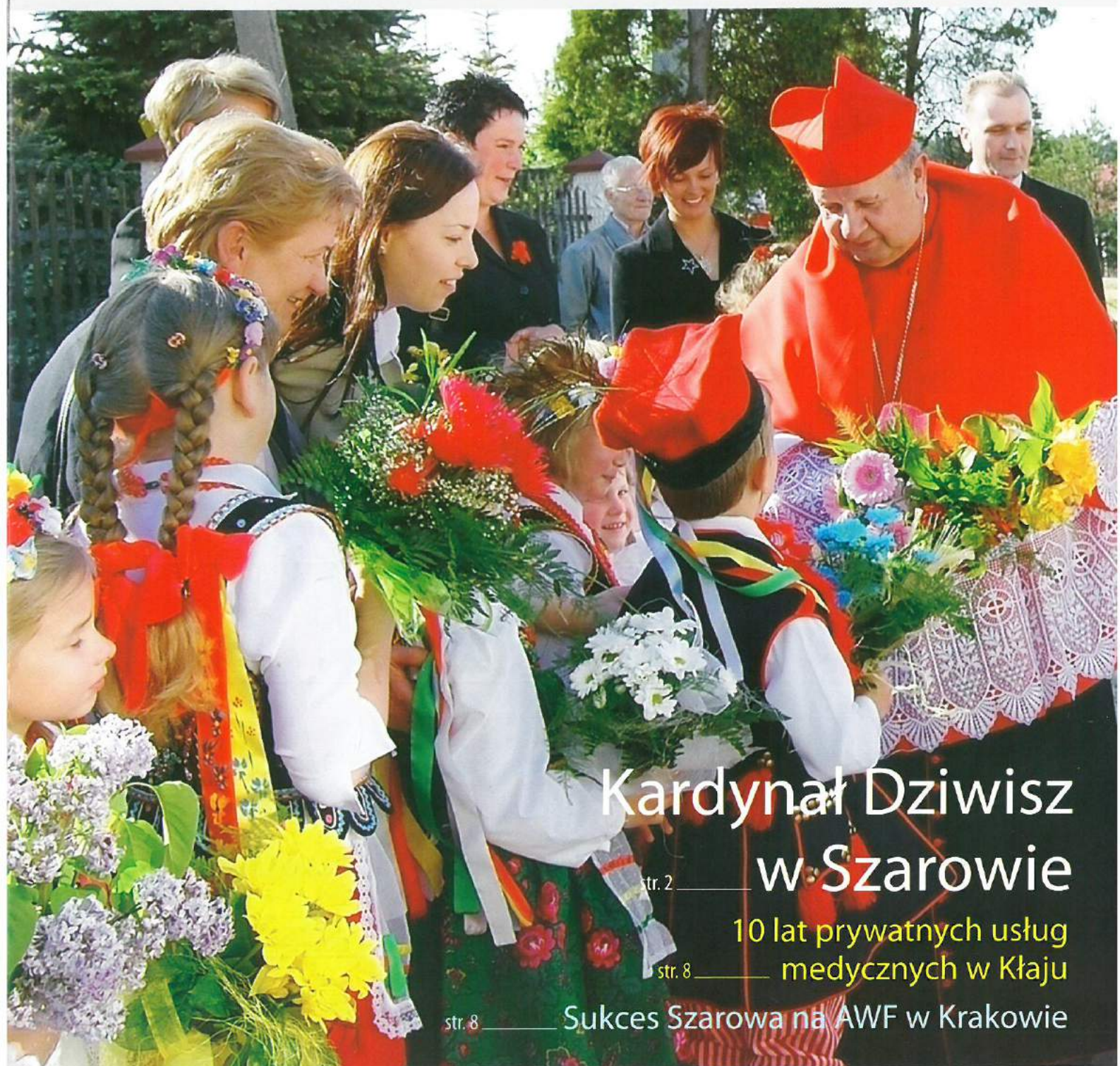
ISSN 1426-4617
Egzemplarz bezpłatny

MIESIĘCZNIK
INFORMACYJNO-OGŁOSZENIOWY
GMINY KŁAJ

MAJ 2009

SAMODZIELNOŚĆ

BRZIEŻE-DĄBROWA-GRODKOWICE-GRUSZKI-KŁAJ-ŁĘŻKOWICE-ŁYSOKANIE-SZARÓW-TARGOWISKO



Kardynał Dziwisz w Szarowie

10 lat prywatnych usług
medycznych w Kłaju

Sukces Szarowa na AWF w Krakowie

str. 2

str. 8

str. 8

Kard. Dziwisz błogosławi mieszkańców i poświęca plac budowy Szarowianie rozbudowują Swoją Świątynię

Data 7 maja niewątpliwie zapisze się w historii Szarowa. Uśmiech ...radość...poczucie szczęścia...takie emocje malowały się na twarzach Szarowian, zapewne dlatego, że to właśnie ten kardynał, i właśnie tutaj błogosławił w momencie rozpoczęcia wielkiego dzieła wykończenia, architektonicznego Ich Świątyni. Proboszcz Adam Kozłowski wraz z Mieszkańcami podkrakowskiej miejscowości owacyjnie witali Jego Eminencję. Na Gościa czekało też kilka niespodzianek. Poza oficjalnym przywitaniem przez delegację małych i dużych Parafian była m.in. asysta motocyklistów i jeźdźców konnych, przejazd dorożką pod kościół oraz koncert orkiestry a także dekoracje i bannery na powitanie.

Kardynał Stanisław Dziwisz podczas uroczystej Sumy udzielił sakramentu bierzmowania młodzieży oraz poświęcił plac pod rozbudowę Szarowskiej Świątyni. Tego dnia w Jubileusz 25-lecia Parafii rozpoczął się również trzydniowy odpust parafialny ku czci Św. Stanisława Biskupa i Męczennika. Gospodarz Parafii ks. Adam Kozłowski podziękował wszystkim Parafianom zaangażowanym, za pomoc w zorganizowaniu uroczystości i wspieranie rozbudowy kościoła.



Projekt elewacji szarowskiego kościoła autorstwa prof. Cęckiewicza
fot źródło: www.parafiasd.pl

JW





Władze gminy, przedstawiciele instytucji, stowarzyszeń oraz mieszkańcy wspólnie świętowali 3 Maja

Święto Konstytucji w Targowisku

Tegorocznemu Świętu Konstytucji towarzyszyła piękna słoneczna pogoda. W gminie Trzeciomajowe obchody rozpoczęła uroczysta Msza Święta w kaplicy w Targowisku odprawiona przez księdza Piotra Jaworskiego. Po mszy patriotyczny pochód z udziałem pocztów sztandarowych przemaszerował pod Pomnik Niepodległości, gdzie po wystąpieniu wójta Kłaja Jana Majerza złożono wieńce i kwiaty.

Po głównych uroczystościach, w miejscowym Domu Kultury zabrzmiały pieśni patriotyczne w wykonaniu chóru z ZSO w Targowisku. Młode artystki pod egidą Marii Krawczyk zaprezentowały hymny Polski na przestrzeni dziejów. Majowe święto zakończyła „podróż w czasie”. Uczestnicy obchodów przenieśli się na salę obrad Sejmu Wielkiego w dniu 3 maja 1791 r., gdzie toczyła się walka o przyjęcie historycznego dokumentu.

W ówczesnych polityków wcieliła się młodzież z II klasy Gimnazjum w Targowisku pod opieką Patrycji Winzer.

JW



Inwestycje

Remonty w centrum

Trwa remont budynku sąsiadującego z Urzędem Gminy, będącego siedzibą m. in. Rady Gminy, Ośrodka Pomocy Społecznej i Biblioteki Publicznej. Prace koncentrują się na wykonaniu nowego czterospadowego dachu oraz ocieplenia stropu i ścian budynku, a także ułożenia kostki brukowej wokół obiektu. Dzięki nowej elewacji i odpowiednio dobranej kolorystyce wkrótce oba budynki UG będą tworzyć architektoniczną całość. Modernizację wykonują „Patulscy i Synowie”. Firma remontowa z Brzeska spośród ofert zgłoszonych do przetargu zaproponowała najniższą cenę. Koszt prowadzonych prac, których ukończenie zaplanowano w okresie wakacyjnym to 260 tys. zł.

To jednak nie koniec prowadzonych prac w centrum gminy. Na ukończeniu jest rozpoczęty w roku ubiegłym remont budynku Urzędu Gminy. Aktualnie trwają prace na klatce schodowej przy głównym wejściu do obiektu. Tam też, zgodnie z planem robót zostaną położone nowe płytki oraz zamontowane balustrady. – Równoczesne przeprowadzenie prac na obu klatkach schodowych było niemożliwe ze względu na zachowanie ciągłości w komunikacji pomiędzy urzędnikami a klientami. Do zakończenia kompleksowego remontu siedziby UG pozostaje jeszcze wymalowanie ścian usytuowanych na klatkach schodowych i korytarzach. Wówczas zostaną przymocowane tablice informujące o organizacji UG oraz elementy dekoracyjne – relacjonuje wicewójt Wiesław Średniawa.

Ogrodzenie szkoły w Targowisku

W ramach programu Zintegrowanej Polityki Bezpieczeństwa w Zespole Szkół Ogólnokształcących w Targowisku sukcesywnie realizowane są zaplanowane z partnerami działania. Aktualnie z gminnego budżetu finansowane jest wykonanie blisko 400-metrowego ogrodzenia wokół szkoły wraz z montażem bramek wejściowych oraz zautomatyzowanej bramy głównej. Koszt przedsięwzięcia wynosi ok. 70 tys. zł brutto. Wykonawcą robót jest firma specjalizująca się w produkcji i montażu systemów ogrodzeniowych – „Pszczółka” z Brzeżnicy.

Szarów -Targowisko - przebudowa „75”

Trwa remont drogi krajowej nr 75 w Targowisku, łączącej drogę nr 4 z budowanym zjazdem z autostrady A4. Zmodernizowany zostanie prawie 2-kilometrowy



Tak wkrótce będzie wyglądał budynek, sąsiadujący z Urzędem Gminy

odcinek traktu komunikacyjnego. Zakończenie prac zaplanowano na 30 czerwca br. Kosztorysowa wartość przedsięwzięcia to prawie 8 mln zł.

Na drodze został wprowadzony ruch wahadłowy sterowany sygnalizacją świetlną. W harmonogramie prac znajduje się m.in. poszerzenie jezdni do 7 metrów oraz wykonanie umocnień do nowej nawierzchni. – Dzięki naszym negocjacjom z przedstawicielami Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad po obu stronach drogi zbudowany zostanie chodnik o szerokości 2 m. Ponadto na skrzyżowaniu drogi nr 75 z drogą powiatową nr P2007K zostanie zamontowana sygnalizacja świetlna – zaznacza wicewójt Wiesław Średniawa.

Łęzkowice, Targowisko powiatowo-gminne inwestycje

We współpracy ze Starostwem Powiatowym w Wieliczce przebudowany zostanie chodnik zlokalizowany w Targowisku, od kiosku ruchu w kierunku Kłaja wraz z wykonaniem i umocnieniem poboczy o szerokości ok. 1 m. Partnerstwo obu samorządów dotyczy również modernizacji 250 – metrowego odcinka chodnika w Łęzkowicach w kierunku Książnic.

Może z „schetynówki”?

Trwają prace nad przygotowaniem wniosku do tzw. „schetynówki” (rządowy program wsparcia modernizacji lokalnych dróg). W ramach projektu planowany jest kapitalny remont nawierzchni na drodze powiatowej od „wysepki” w Szarowie do granicy gminy ze Stanisławicami, przebudowa i dokończenie budowy chodników na tym odcinku oraz poprawa bezpieczeństwa na skrzyżowaniu ulic w sąsiedztwie budynku Urzędu Gminy poprzez budowę ronda.

Gminny Konkurs Pięknego Czytania

Katarzyna Pilch

30 kwietnia 2009 roku odbył się po raz szósty, w Szkole Podstawowej im. Tadeusza Kościuszki w Targowisku Gminny Konkurs Pięknego Czytania w kategorii klas I-III.

Organizatorami konkursu, jak co roku, były nauczycielki kształcenia zintegrowanego: B. Biernat, B. Bartoś i K. Pilch. Projekt został dofinansowany z budżetu Gminy Kłaj. W konkursie udział wzięły dzieci ze szkół w Targowisku, Kłaju, Szarowie, Brzeziu i Grodkowicach. Poziom zmagani był bardzo wysoki. Wszyscy uczestnicy wspaniale przedstawili przygotowany wcześniej fragment prozy, a następnie zaprezentowali własną interpretację nowo otrzymanego utworu poetyckiego. Jury wyłoniło zwycięzców w trzech kategoriach wiekowych, i tak:

KLASA I

I miejsce: Oliwia Świątek – SP w Targowisku

II miejsce: Wiktoria Kowal – SP w Kłaju

III miejsce: Natalia Wiśniewska – SP w Kłaju

KLASA II

I miejsce: Natalia Czaja – SP w Kłaju

II miejsce: Julia Chudecka – SP w Szarowie

Jakub Malarczyk – SP w Targowisku

III miejsce: Laura Wlazło – SP w Grodkowicach

KLASA III

I miejsce: Magdalena Kuras – SP w Kłaju

II miejsce: Marlena Świątek – SP w Targowisku

III miejsce: Magdalena Sykta – SP w Szarowie

Nagrodę Grand Prix, którą jest udział w Gminnym Konkursie Pięknego Czytania w kategorii klas IV-VI w Grodkowicach, otrzymała Magdalena Kuras z Kłaju.

Zwycięzcy otrzymali dyplomy i piękne nagrody książkowe, a pozostali uczestnicy dyplomy i nagrody pocieszenia. Na koniec wszyscy bardzo zadowoleni pozowali do pamiątkowego zdjęcia.



fol. Barbara Bartoś

Ważne zmiany w zakresie zasad przyznawania „Becikowego”

Agnieszka Jankowicz, Katarzyna Szelağ

Przyszła Mamo !!! Jeżeli chcesz otrzymać becikowe to w okresie ciąży bądź w stałym kontakcie z lekarzem i dbaj o właściwe dokumentowanie wizyt!

Od 1 listopada 2009 r. w sposób istotny zmieniają się zasady przyznawania jednorazowej zapomogi z tytułu urodzenia się dziecka, jak również dodatku do zasiłku rodzinnego z tytułu urodzenia dziecka. To bardzo ważna informacja dla przyszłych mam, bowiem kobiety, aby otrzymać „becikowe” (1000 zł) i dodatek do zasiłku rodzinnego z tytułu urodzenia dziecka (również 1000 zł), muszą regularnie chodzić do lekarza i dbać o właściwe dokumentowanie tych wizyt.

Becikowe tylko z zaświadczeniem o opiece lekarskiej od 10 tygodnia ciąży.

Ostatnie zmiany do Ustawy o świadczeniach rodzinnych wprowadziły zapis obligujący osoby ubiegające się o jednorazową zapomogę z tytułu urodzenia się dziecka, jak również o dodatek do zasiłku rodzinnego z tytułu urodzenia dziecka do przedłożenia zaświadczenia lekarskiego potwierdzającego, że matka dziecka pozostawała pod opieką lekarską przez okres co najmniej od 10 tygodnia ciąży, aż do dnia porodu. Wzór zaświadczenia lekarskiego zostanie niebawem ogłoszony w drodze rozporządzenia. Lekarze będą wydawać takie zaświadczenia po 1 listopada 2009 r. Wymóg przedstawienia takiego zaświadczenia nie będzie dotyczyć osób, które złożyły wnioski o ustalenie prawa do „becikowego” przed 1 listopada 2009 r. a także opiekunów prawnych dziecka i osób, które wystąpiły do sądu o przysposobienie dziecka.

Zmieniona ustawa wprowadziła również prawo do ubiegania się o świadczenie pielęgnacyjne, krewnym w linii prostej, którzy rezygnują lub nie podejmują zatrudnienia z powodu konieczności zapewnienia bezpośredniej stałej opieki i pielęgnacji osobie niepełnosprawnej.

Więcej informacji na temat zmian można uzyskać u pracowników sekcji świadczeń rodzinnych Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Kłaju oraz na naszej tablicy informacyjnej.

Lokalna Grupa Działania Stowarzyszenie Wspólnota Królewskiej Puszczy zarejestrowana!

Na początku br. zakończył się proces rejestracyjny naszej Lokalnej Grupy Działania Stowarzyszenie Wspólnota Królewskiej Puszczy utworzonej wraz z gminą Niepołomice w celu realizacji wspólnych działań w ramach programu LEADER.

Lokalna Grupa Działania jest partnerstwem trójsektorowym, składającym się z przedstawicieli sektora publicznego, gospodarczego i społecznego. I to właśnie LGD podejmuje decyzje, jakie działania będą realizowane na jej obszarze. Zatem ważne jest, aby w jej szeregach znaleźli się przedstawiciele społeczeństwa obywatelskiego: rolnicy, kobiety wiejskie, młodzi ludzie i ich stowarzyszenia. Zapraszamy chętnych do dołączenia do naszego zespołu – sieci partnerstwa lokalnego. Aktualnie nasze Stowarzyszenie liczy 33 członków.

Nasza strategia uwzględnia główne obszary działania programu czyli: rozwój turystyki, ochronę i promocję środowiska naturalnego, krajobrazu i zasobów historyczno – kulturowych, popularyzację i rozwój produktów regionalnych, zachowanie dziedzictwa naturalnego i kulturowego, stymulowanie świadomości ekologicznej, pobudzenie

lokalnych inicjatyw. Równocześnie jednym z najważniejszych działań będą działania informacyjne, szkoleniowe i promocyjne, nawiązanie współpracy z innymi LGD w kraju i za granicą.

Aby móc realizować powyższe cele w styczniu br. roku nasza LGD przystąpiła do konkursu ogłoszonego przez Urząd Marszałkowski Województwa Małopolskiego w ramach Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na wybór LGD do realizacji Lokalnej Strategii Rozwoju oraz o przyznanie pomocy na rok 2009 w ramach działania 4.31 Funkcjonowanie Lokalnej Grupy Działania.

Koordynatorzy Projektu:

Niepołomice: Anna Bednarska, tel. 012 281 06 70

Kłaj: Katarzyna Błażewicz, tel. 012 284 11 00 wew. 38

e-mail: biuro.lgd@niepolomice.com



KAPITAŁ LUDZKI
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



GMINA KŁAJ



UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI FUNDUSZ
SPOŁECZNY

Dziecko najlepszą inwestycją!

Elżbieta Latos

Od maja rozpoczęła się realizacja projektu „Mam talent” w przedszkolu samorządowym w Kłaju. W zajęciach biorą udział wszystkie dzieci zapisane do przedszkola, których rodzice wyrazili zgodę na przystąpienie dziecka do projektu. W ramach edukacyjnego przedsięwzięcia odbędą się zajęcia dla dzieci z gimnastyki ogólnorozwojowej (dwa razy w tygodniu), plastyki (dwa razy w miesiącu), ceramiki (dwa spotkania w projekcie) i zajęcia teatralne (dwa spotkania w projekcie). Zajęcia dla dzieci będą trwały do listopada 2009. Z pozyskanych środków w ramach projektu zostanie wyposażona sala gimnastyczna w przedszkolu. Projekt obejmuje wsparciem również rodziców dzieci uczęszczających do przedszkola samorządowego w Kłaju, dla których zostaną zorganizowane dwie prelekcje związane z rozwojem psychofizycznym dzieci. Nauczyciele przedszkola odbędą cztery szkolenia z nowych metod pracy z dziećmi w wieku przedszkolnym.

Wszystkie zajęcia dla dzieci, rodziców i nauczycieli są w 100% finansowane z Europejskiego Funduszu Społecznego i Budżetu Państwa. Dla potrzeb projektu powstanie strona internetowa <http://przedszkole.klaj.pl> na której będą umieszczane aktualne informacje związane z terminami zajęć, szkoleń a także zdjęcia z przeprowadzonych spotkań. Całkowita wartość pozyskanych środków w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki wynosi 48 730 PLN.

Projekt jest współfinansowany przez Unię Europejską w ramach środków Europejskiego Funduszu Społecznego



Poznajcie zwycięzców konkursu

Jest hasło na witacz

Ogłoszony w styczniu konkurs na hasło reklamowe gminy spotkał się z dużym zainteresowaniem otoczenia. Przez trzy miesiące jego trwania propozycje haseł napływały z najróżniejszych miejscowości w Polsce, m.in. z Rzeszowa, Lublina, Świdnicy, Bytomia, Bydgoszczy, Starachowic, Warszawy. W sumie blisko 50 procent uczestników konkursu to osoby spoza gminy.

Pośród nadesłanych tekstów reklamowych były propozycje zarówno o charakterze humorystycznym jak i poważnym. Nie brakowało zaskakujących i oryginalnych przekazów marketingowych, znakomicie podkreślających charakterystyczne cechy Kłaja. Tego rodzaju hasła będą mogły być wykorzystywane w różnorodnych materiałach i działaniach promocyjnych gminy. Zdecydowana większość z otrzymanych propozycji w pełni zasługuje na nagrodę. Niestety, jak to zwykle bywa wszystkich nagrodzić nie sposób.

Obrađujące dwukrotnie Jury wybierało zwycięskie hasła spośród 208 propozycji. Przed finałem konkursu poproszono o opinię Łukasza Stokłosę – trenera, doradcę marketingowego, właściciela firmy DobraStrategia.pl.

Ostatecznie 23 kwietnia 2009 r. jury w składzie:

Przewodniczący – *Wiesław Średniawa*, zastępca wójta gminy Kłaj

Sekretarz – *Renata Olszowska*, nauczycielka j. angielskiego w ZSO w Kłaju

Elżbieta Latos – autorka projektów edukacyjnych finansowanych z programu Kapitał Ludzki

Bolesław Solarz – wiceprezes Lokalnej Grupy Działania Stowarzyszenie Wspólnota Królewskiej Puszczy

Zgodnie z paragrafem 4 i 5 Regulaminu do w/w konkursu dokonano wyboru trzech najlepszych propozycji hasła, które zostaną wykorzystane do identyfikacji, popularyzacji i promocji Gminy Kłaj, w szczególności poprzez jego umieszczenie na witaczach (instalacje



Obrađujące jury w składzie (od lewej): Renata Olszowska, Elżbieta Latos, Bolesław Solarz, Wiesław Średniawa.

reklamowo-promocyjne, zlokalizowane przy drogach wjazdowych i wyjazdowych do miejscowości).

Pierwsze miejsce przyznano licealście **Annie Smoter** z Dąbrowy za hasła: „Gmina Kłaj – zwolnij, zatrzymaj się, zostań” oraz „Wróć do nas”. Drugie miejsce – nauczycielce **Elżbiecie Szczudło** z Kłaja za tekst „Gmina Kłaj, urokliwy zakątek i wielkie możliwości”. Trzecie miejsce przypadło dla brokera ubezpieczeniowego **Bartosza Horowskiego** z Chybu (województwo wielkopolskie) za hasło „Gmina Kłaj... i masz wszystko”. Zwycięzcom serdecznie gratulujemy! Wszystkim uczestnikom konkursu bardzo dziękujemy za udział w tej zabawie i nadesłane propozycje. Przed nami jeszcze finał przynajmniej dwóch tegorocznych konkursów związanych z gminą Kłaj – zapraszamy więc do udziału w nich.

Główna nagroda w konkursie – rower oraz pozostałe nagrody za zajęcie 2 i 3 miejsca, zostały uroczystie wręczone przez Wójta Gminy Kłaj 23 maja 2009 r. podczas Happeningu Ekologicznego przy Ośrodku Zdrowia w Kłaju (relacja z tego wydarzenia w następnym wydaniu gazety).

Włodarze Kłaja zapowiadają, że do końca bieżącego roku przy drogach wjazdowych i wyjazdowych do gminy staną tzw. witacze z oryginalnym hasłem.

JW

Brzezcie

Nowe połączenie

Oferta lokalnych przewoźników w gminie Kłaj poszerzyła się o nowe połączenie. 18 kwietnia ruszył w trasę pomiędzy Brzeziem (Przychodnia) – Niepołomicami – Nową Hutą (Szpital im. Stefana Żeromskiego, Szpital im. Rydygiera) „ALF-BUS” Józefa Szewczyka. – To spełnienie oczekiwań dla mieszkańców Brzezia i sąsiednich miejscowości. Trasa została zaprojektowana szczególnie zwracając uwagę na potrzeby osób podróżujących do obu krakowskich szpitali – mówi o przedsięwzięciu Przewodniczący Komitetu Organizacyjnego Janusz Kukielka.



Rozkład jazdy busów jest dostępny na stronie internetowej przewoźnika: www.alf-bus.pl.

JW

Wernisaż w Izbie Regionalnej

Jajo, jajko, jajeczko

To tytuł wystawy, którą od 17 kwietnia można było oglądać w Izbie Regionalnej w centrum gminy. Pisanki, bo o nich mowa, przygotowali uczniowie Szkoły Podstawowej i Gimnazjum w Kłaju. Powstały one podczas zajęć plastycznych prowadzonych przez Monikę Moroniewicz-Woźniak, Anetę Mitoń, Bożenę Tynkę i Halinę Kossak. Warto podkreślić, że najmłodszą grupą plastyków, była „zerówka” pod opieką Haliny Kossak.



Odwiedzający Izbę mogli zobaczyć wielkanocne pisanki i stroiki.

– Dlaczego pisanka? Tą wystawą chciałam pokazać, że każde dziecko, nawet najmłodsze może wykonać piękną pisankę. Właśnie, tak ozdobione jajko warto wkładać do świątecznego koszyka, a nie

to zakupione w sklepie. Podczas zajęć dzieci same wybierały technikę wykonania prac i tworzyły zachwycające wzory. Stąd ta różnorodność wyrobów – mówi nauczycielka plastyki Monika Moroniewicz-Woźniak.

Na „Jaja, jajka i jajeczka” zaprosili: Wójt Gminy Kłaj oraz Gminna Biblioteka Publiczna w Kłaju.



WJ

Wiesz, Czyżże...

Krystyna Gierat

- **Z kultury ludowej**, w której jajko pełniło rolę talizmanu zabezpieczającego przed złem, symbolu zdrowia, miłości i płodności wyrósł zwyczaj ozdabiania i święcenia pisanek.

- **Zwyczaj** dekorowania jaj znany był już w starożytności. Narodził się w Persji. Najstarsze przykłady liczą ponad 5 000 lat. Są to pisanki z Asyrii, nieco późniejsze pochodzą z Egiptu, Rzymu, Chin. Kolorowo pomalowanymi jajkami Chińczycy obdarowywali się wraz z nadejściem wiosny.

- **Do Europy** zwyczaj zdobienia jaj przywieźli prawdopodobnie Persowie. Najstarsze polskie pisanki archeologicznych na opolskiej wyspie Ostrówek, gdzie odkryto pozostałości grodu słowiańskiego. Archeolodzy są jednak zdania, że zwyczaj zdobienia jaj znany był Słowianom wcześniej.

- **Początkowo** Kościół zabraniał jedzenia jajek w czasie Wielkanocy. Zakaz został cofnięty w XII wieku, konieczne jednak było odmówienie przed posiłkiem specjalnej modlitwy. Wynikało to z dążenia do rozdzielenia tradycji Kościoła od obrzędowości pogańskiego święta związanego z kultem zmarłych, w którym jajko odgrywało ważną rolę.

- **Dawniej** zdobieniem jaj zajmowały się wyłącznie kobiety, mężczyźni wówczas nie wolno było wchodzić do izby. Jeśliby tak

się zdarzyło, odczyniano urok, który intruz mógł rzucić na pisanki.

- **Jedynie na świecie** muzeum poświęcone wyłącznie pisankom istnieje w Kołomyi. W 2004 roku w Muzeum Rolnictwa w Ciechanowcu otwarto stałą ekspozycję ponad 1000 pisanek.

- **Najdroższymi** jajkami są jaja carskie ze złota, zdobione kamieniami szlachetnymi, projektowane i wykonane dla rodziny cara Aleksandra III Romanowa.

Rozbiliśmy Bank... Dziecięcych Uśmiechów

Dorota Chudecka

Chcemy inwestować w edukację i rozwój talentów dzieci, a szczególnie tych, których rodziny znalazły się w trudnej sytuacji materialnej. Mamy nadzieję, że dzięki temu będą mieć lepszy start w dorosłe życie. Jesteśmy pełni podziwu dla wychowawców, pedagogów i wolontariuszy, którzy z wielkim poświęceniem zajmują się dziećmi. Zależy nam, by mogli ciągle doskonalić swoje metody pracy i mieli fachowe wsparcie w motywowaniu dzieci do nauki. Te słowa zachęciły nas, wychowawców z Jaskółki, aby sięgnąć po środki służące wspieraniu wychowania naszych dzieci. I udało się! W piątek 8 maja przybyła do nas przedstawicielka banku, aby oficjalnie i uroczystie wręczyć nam olbrzymi czek.

Program Bank Dziecięcych Uśmiechów jest programem grantowym stworzonym przez Bank Zachodni WBK z myślą o instytucjach pracujących, na co dzień z dziećmi. Dzięki współpracy z takimi ośrodkami jak nasz, chcąc pomagać poszczególnym dzieciom, odpowiadając na rozpoznane wcześniej potrzeby.

Poprzez realizację projektu, na który uzyskaliśmy fundusze, chcielibyśmy zachować w dzieciach ich naturalną zdolność do uczenia się języka poprzez zabawę i ruch. Pomimo, że są coraz starsi to często zabawa właśnie umożliwia traktowanie języka angielskiego, jako coś naturalnego, niewymuszonego. Zajęcia prowadzone poza szkołą są bardziej motywujące do podejmowania wysiłku, aby pracować nad swoimi umiejętnościami, tym bardziej, że dzieci na wsi mają utrudniony dostęp do korepetycji z języka angielskiego. W pobliżu nie ma szkoły prywatnej, ale przede wszystkim dostęp jest utrudniony z powodu



braku środków finansowych. Wszystkie działania pozaszkolne dają nam możliwość stymulacji naszych podopiecznych w pracy nad sobą.

Board games, rhymes, songs, films, short plays, festivals, culture-oriented shows etc. –To wszystko będzie realizowane podczas zajęć w naszej świetlicy dzięki Bankowi Dziecięcych Uśmiechów.

10 lat prywatnych usług medycznych w Kłaju

Rozmowa z kierownikiem Niepublicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Kłaju – Miroslawem Jurkowskim

- Dlaczego doszło do prywatyzacji Ośrodka?

Powodem była zła sytuacja finansowa Zakładu. Długi, niskie pensje pracowników.

- To był trudny proces?

Trudny i długi. Trwał około dwóch lat. Aby przekształcić się w niepubliczną placówkę musieliśmy wypracować dalekosiężną strategię rozwoju oraz politykę finansową. Oprócz tego trzeba było przeprowadzić konsultacje społeczne. Rada Społeczna i Rada Gminy przyjmowały stosowne uchwały. Wówczas w obliczu zmian, jakie miały nastąpić wszyscy mieliśmy wiele obaw. Z drugiej strony wiedzieliśmy, że podejmujemy krok na przód.

- Co dała prywatyzacja?

Zmieniło się wszystko. Po przekształceniu placówka rozwija się dużo lepiej. Poprawę sytuacji finansowej widać choćby w wysokiej jakości sprzętu medycznego. Poprawił się też standard i wzrosła ilość świadczonych usług. Mamy nowych specjalistów, lekarzy, którzy chcą tutaj pracować i rozwijać swoje umiejętności. W tej chwili zatrudniamy 32 osoby. Mamy dwie placówki: Ośrodek Zdrowia w Kłaju i w Brzeziu. Opiekujemy się ponad 10 tys. pacjentów. Udzielamy 35 tys. porad rocznie, oznacza to, że statystycznie jeden pacjent odwiedza nas 3 razy w roku. Przed prywatyzacją, mieliśmy olbrzymi przerost administracji, szczególnie księgowości. Teraz obsługuje nas firma zewnętrzna. Sami bezpośrednio planujemy wydatki, obszar oszczędności i inwestycje. Widać rezultaty takiego zarządzania. W tej chwili mamy najnowocześniejszy z dostępnych na rynku sprzęt stomatologiczny, jeden z najlepszych aparatów do ultrasonografii, szybkie testy do oznaczania Troponin i CRP. Przychodnia jest z informatyzowana. Dzięki temu np. na bieżąco można kontrolować rejestracje pacjentów, dane dotyczące epidemiologii na naszym terenie, czy finansów placówki. Również zarządzanie personelem jest łatwiejsze. Pracownicy mają świadomość, że pracują w prywatnej firmie, działającej rynkowo, co pozytywnie przekłada się na ich stosunek do pacjentów. Powiedziałbym, że niepubliczne zakłady stoją na wyższym poziomie funkcjonowania. Łatwiej zarządza się i gospodaruje w takich placówkach z korzyścią dla naszych pacjentów.

- Jak pan sądzi, czy mieszkańcy mają świadomość, że korzystają z usług prywatnej przychodni?

Myślę, że na ogół nie. Dla pacjenta najważniejszy jest szybki i wygodny dostęp do lekarza oraz możliwość uzyskania fachowej porady. To wszystko stało się możliwe właśnie dzięki przekształceniu w NZOZ.

- Wspomniał pan o informatyzacji przychodni. Jakie są dalsze plany w tym zakresie?

Wkrótce pojawi się nasza strona internetowa z możliwością rejestracji elektronicznej. Coraz częściej w komunikacji na linii ośrodek-pacjent będziemy preferować sms-y i drogę mailową np. w przypominaniu o terminie szczepień ochronnych czy terminie badania profilaktycznego w raku szyjki macicy – cytologii. Ta forma jest tańsza i skuteczniejsza od tradycyjnej pocztowej i funkcjonuje



już w innych krajach Europy. Myślimy również nad wprowadzeniem elektronicznych kart dla naszych pacjentów. Wówczas przy wykorzystaniu czytników elektronicznych znacznie skróci się czas rejestracji pacjentów.

- Jakie są w tym momencie największe problemy w Przychodni?

Chcielibyśmy od przyszłego roku uruchomić opiekę całodobową tak, aby pacjenci mieli dostęp do lekarza popołudniami oraz w weekendy na miejscu, a nie musieli jechać w celu uzyskania pomocy do Niepołomic czy do Bochni. Wymaga to jednak gruntownego remontu pomieszczeń i dostosowania ich do wymogów stawianych przez Narodowy Fundusz Zdrowia i Unię Europejska. Na przeprowadzenie zmian nie mamy zbyt wiele czasu, dlatego rozważamy również budowę nowego budynku.

- Czy chciałby Pan coś jeszcze dodać?

Chciałbym podziękować wszystkim pracownikom Niepublicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Kłaju za oddaną i rzetelną pracę. Panu Wójtowi za wsparcie w organizacji akcji profilaktycznych oraz pacjentom za zaufanie.

- Dziękuję za rozmowę.

JW

Poszukujemy rysownika komiksów

Jeśli jesteś mistrzem rysunku a tworzenie komiksów jest Twoją pasją –

zaczynaj współpracę z Wydawcą „Samodzielność”!

Szczegóły w Urzędzie Gminy Kłaj,
32-015 Kłaj 655, pok. nr 11
lub pod numerem telefonu 012 284 11 00.

Z życia Domu

Kamila Skrzypek

W Środowiskowym Domu Samopomocy w Brzeziu od miesiąca, trwają ogólne porządki związane z zazielenieniem terenu wokół budynku.

Poprawę wizerunku naszego Ośrodka zawdzięczamy już Wójtowi Gminy Klaj, który w zeszłym roku zlecił wykonanie kostki brukowej i klombów



fol. Beata Bujak

na zieleńce przy zajmowanym przez nas obiekcie.

Dzięki Prezesowi Stowarzyszenia Rodziców Dzieci Niepełnosprawnych „Dobro Dziecka” Pani Janinie Pucharskiej Ośrodek pozyskał ziemię do nowopowstałego ogródka. Ponadto dzięki życzliwości osób prywatnych uzyskaliśmy drzewka i krzewy ogrodowe oraz ozdobne donice do zagospodarowania w ogrodzie.

Uczestnicy Środowiskowego Domu pręźnie zabrali się do pracy, należało wyplantować ziemię, zaprojektować ogród, posadzić iglaki, wysiać nasiona kwiatów, zasiać trawę.

W ten sposób mamy pięknie wygospodarowane zieleńce wzdłuż posesji oraz mały warzywniak, w którym uczestnicy mają zamiar zasiać podstawowe warzywa i później wykorzystywać je w pracowni kulinarnej.

Jest to dodatkowa forma terapii (Hortikuloterapia) wykorzystywana w naszym Ośrodku, pozwalająca nabyć przez naszych uczestników dodatkowej wiedzy na temat uprawy roślin, umiejętności wysiewania do doniczek, sadzenia cebulek i przesadzania kwiatów, układania bukietów.

Ponadto do obowiązków uczestników należą także prace związane z utrzymaniem porządku wokoło posesji, a także mycie doniczek i podstawek, podlewanie, nawożenie kwiatów oraz mycie i nawilżanie liści roślin w ogrodzie. Ponadto osoby wykonują prace ręczne z wykorzystaniem surowców naturalnych i darów przyrody.



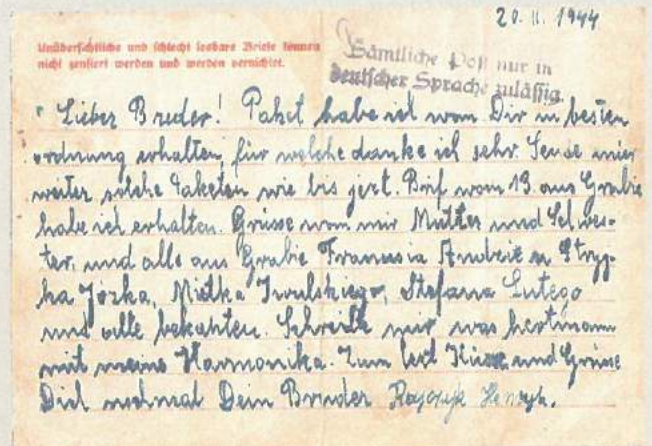
fol. Beata Bujak

Historia prawdziwa Część 4

Wspomnienia spisała Dorota Chudecka

Był maj 1943 roku – a młodzi z Szarowa, aresztowani przez Gestapo, byli bici i dręczeni w więzieniu na Montelupich.

Tam wszyscy przeszli okrutne przesłuchania a niektórzy zginęli. Władysław Wajda z Dąbrowy popełnił samobójstwo w obawie przed wysypianiem kolegów (tak bardzo bili, że nie można było być pewnym



List z obozu od Henryka Rajczyka do brata Sylwestra

samego siebie). Na Marię Rajczyk wydano wyrok śmierci, który odczytano publicznie w Prochowni, gdzie ją przewieziono, by pokazać zatrudnionym tam ludziom, że nie opłaca się sabotować produkcji amunicji.

Jej najmłodszy brat Sylwester został wypuszczony z powodu młodego wieku. Wrócił do domu, lecz nie był w stanie opowiadać o tym, co przeżył. Reszta niestety trafiła do obozu w Oświęcimiu. Również młode małżeństwo Filipowskich. Niedawna pani młoda, będąca prawdopodobnie w ciąży została poddana eksperymentom medycznym, straciła ciążę i później nigdy już nie mogła mieć dzieci.

Marii Rajczyk udało się uniknąć śmierci przez wykonanie wyroku w Krakowie, lecz niestety cierpiała bardzo, bo zmarła w więziona w karczerze w obozie.



List z obozu od Henryka Rajczyka do brata Sylwestra

Inni byli transportowani często do kolejnych obozów. Z obozów nadchodziły listy do Szarowa. Czytano je wieczorami. Potrzebny był tłumacz(znajomy Ślązak), bo listy pisane były po niemiecku. Można się było tylko domyślać, co przeżywali. Z Szarowa rodziny słały paczki żywnościowe z cebulą i chlebem, choć wcale nie było pewności czy

trafia do ich bliskich. Większość z młodych aresztowanych wtedy w maju po słynnej potańcówce zginęła. Ci, którym udało się to przeżyć nie chcieli opowiadać o swoich przeżyciach (tak, jak młode małżeństwo Filipowskich).

Na jesień była kolejna fala aresztowań. I tym razem Gestapo wiedziało wszystko o naszych ludziach, bo byli tacy, co niewytrzymali tortur i wysypali kolegów.

Dalszy ciąg opowiadania w kolejnym numerze.

Podziękowania dla: Sylwestra Rajczyka, Józefy Piątek, Zofii Frytek, Kazimierzy Gruszeckiej, Bronisławy Palich, Janiny Grac, Melanii Rzepka, Heleny Iwulskiej, Władysławy Iwulskiej, Heleny Pawełek, Janiny Kasprzyk, Bronisława Rzepki, Tadeusza Urbana, Jadwigi Kowalskiej,

Ireny Janik, Marli Rajca, Stanisławy Wójcik, Anny Lasoń.

W związku z zaplanowanym odremontowaniem Pomnika Poległych w Szarowie osoby chętne do współfinansowania remontu pomnika proszone są o wpłaty (koniecznie z dopiskiem „Cegiełka na pomnik”) na konto Zryw Szarów 41861900060050050003290001 Bank Spółdzielczy w Wieliczce Oddział w Kłaju lub kontakt telefoniczny, tel. 605-686-715, 669-420-093.

Informujemy jednocześnie, że zebrane już częściowo fundusze zostały ulokowane na koncie oraz została wybrana osoba kompetentna do przeprowadzenia prac remontowych (prace projektowe są w toku).

DOBRE RADY

To już prawdziwa wiosna

Koło Gospodyń Kłaj

Pogoda słiczna, ciepło, doskonały czas na grillowanie. A więc trochę prostych rad.

Grill przenośny, a tym bardziej stały, umieszczamy z dala od ściany domu. Powiew wiatru może bowiem nagle zwiększyć płomień i utrudnić jego opanowanie. Przy grillu stoimy zawsze tyłem do wiatru. Nie stawiamy go blisko roślin, pod drzewami, zwłaszcza bogatymi w żywicę, jak świerki, jodły czy sosny, ani pod pergolami.

Możemy zbudować tymczasowy grill używając cegieł, lub bloczków budowlanych. Układamy z nich dwie ścianki, wysokości około 50 cm. Umieszczamy na nich dwa metalowe pręty, na których opieramy kratkę do pieczenia. Węgiel drzewny umieszczamy na blasze, lub robimy palenisko bezpośrednio na ziemi. Nieostrożne używanie grilla powoduje każdego roku poważne wypadki, mogące nawet prowadzić do śmierci. Aby tego uniknąć, używamy skórzanych rękawiczek i przyborów z długimi rączkami pozwalającymi na zachowanie bezpiecznej odległości od paleniska.

Nie wolno stosować jako podpałki benzyny, ani spirytusu metylowego. Używamy specjalnych płynów – do rozpalania grilla, suchego drewna, lub podpałek w kształcie kostek które umieszcza się pod węglem. Nie pozwalamy dzieciom bawić się w pobliżu palącego się grilla. Zawsze trzymamy obok pojemnik z wodą. Kiedy

danie jest już gotowe, zalewamy palenisko wodą

Radę dla pań.

Każdy wie, że sok z cytryny wybiela i udelikatnia skórę rąk. Są osoby, które po przecięciu cytryny nożem, wycierają najpierw nóż o wierzch dłoni, a dopiero potem go myją. Cytryna też potrafi usuwać przykre zapachy z rąk, po krojeniu śledzi lub cebuli. Cytryna ma ponadto właściwości ściągające, jest więc doskonała do przecierania cery tłustej, z wągrami, z rozszerzonymi porami, a także twarzy o skórze zwiótzałej.

Myjąc głowę dobrze jest do ostatniego płukania dodać trochę soku z cytryny, a włosy nabiorą blasku. Aby ujędrnić ciało po kąpieli kobiety dbające o urodę przecierają się od stóp do głów rękawiczką skropioną sokiem z cytryny i zanurzoną w soli. Nie tylko się pięknieje, ale i hartuje ciało chroniąc się przed zaziębieniami. Zużyte, wyciśniętej cytryny nie należy od razu wyrzucać. Może się przydać do przecierania dłoni, do wyczyszczenia garnków aluminiowych, albo do wyblyszczania mosiądzu, miedzianych bransoletek czy figurek.

A jeszcze pamiętajmy:

Nasz plasterk cytryny wkładamy do herbaty w ostatniej chwili przed piciem tj. wtedy, gdy herbata już lekko ostygła. Nigdy nie należy nalewać wrzątku na plasterk umieszczony w szklance czy filiżance.

Coś o kotach, czyli felinterapia.

Z uzdrawiającego wpływu na ludzi od dawna słyną psy i konie. Okazuje się jednak, że o naszą kondycję potrafią także doskonale zadbać koty. Felinterapia – czyli właśnie leczenie z udziałem „Mruczków” zdobyła uznanie zwłaszcza w USA i Wielkiej Brytanii, a to dlatego, że kontakt z kotem:

– poprawia nastrój – koty emanują pozytywną energię i łagodzą emocjonalne napięcie. W ich towarzystwie łatwiej radzimy sobie ze stresem i stanami depresyjnymi.

– uzdrawia serce – towarzystwo kota wpływa na obniżenie ciśnienia krwi, reguluje też poziom cholesterolu i trójglicerydów, w efekcie działa przeciwnadciężycowo.

– łagodzi reumatyzm – głaskanie kota a także wykonywanie przy nim niezbędnych zabiegów pielęgnacyjnych to doskonała gimnastyka dla stawów. Leżący na kolanach czy przy plecach kot, jest niczym puchaty termofor. Kontakt z nim uśmierza bóle reumatyczne.

Co jest człowiekowi potrzebne aby długo i młodo żył?

Mówią w największym skrócie i uproszczeniu wpływają na to 4 czynniki:

- 1) Odpowiednie, prawidłowe odżywianie
- 2) Dbałość o skórę, organ, którego znaczenia na ogół nie doceniamy
- 3) Ruch i dotlenienie na świeżym powietrzu – o co coraz trudniej w dobie uprzemysłowienia
- 4) Dbałość o nerwy czyli pogodny usposobienie oraz zdolność do entuzjazmu.

Mając na uwadze ostatni 4 punkt zachęcamy Państwa do przemiłego spędzania czasu na imprezach organizowanych przez Stowarzyszenie Rozwoju Wsi Kłaj, w przepięknie odnowionej Sali Widowiskowej Urzędu Gminy.

Życzymy dużo, dużo zdrowia i uśmiechu na co dzień.

Konkurs fotograficzny

Wójt Gminy Kłaj

zaprasza do wzięcia udziału w konkursie fotograficznym

„Gmina Kłaj w obiektywie”.

Konkurs ma służyć promocji Gminy Kłaj.

Prace konkursowe zostaną wykorzystane w wydawnictwach promujących walory przyrodnicze, krajoznawcze, architektoniczne i turystyczne gminy.

Fotografie powinny w sposób niekonwencjonalny ukazywać piękno regionu, oddawać klimat, nastrój, rekreacyjny charakter gminy. Wykonane zdjęcia mają wywoływać pozytywne skojarzenia z gminą, stanowiąc jej wizytówkę.

Tematyka i technika zdjęć dowolna. Liczy się pomysłowość i oryginalne przedstawienie tematu. Zdjęcia należy dostarczyć w wersji elektronicznej w formacie JPG (w przypadku wykonania ich aparatem cyfrowym) lub negatywy (w przypadku wykonania ich aparatem klasycznym). Każdy uczestnik może

złogić dowolną ilość zdjęć.

Pięć najlepszych prac zostanie nagrodzonych.
Pula nagród w konkursie to 2 000,00 zł.
Główną nagrodą jest nowoczesny aparat fotograficzny.

Prace prosimy kierować w zamkniętych kopertach na adres: Urząd Gminy Kłaj, Kłaj 655 32-015 z dopiskiem „Konkurs fotograficzny” do 31.10.2009 r. Udział w konkursie jest równoznaczny z oświadczeniem, że przesłane zdjęcia są własnością osoby zgłaszającej, zdjęcia nie naruszają praw osób trzecich, uczestnik konkursu wyraża zgodę na dowolne wykorzystanie zdjęć przez Urząd Gminy Kłaj oraz b. klauzulę: „Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych dla potrzeb niezbędnych dla realizacji procesu wyłaniania zwycięzcy konkursu zgodnie z ustawą z dn. 29.08.97 roku o Ochronie Danych Osobowych (Dz.U. 1997 Nr 133 poz. 883) z czytelnym podpisem. Do każdego zdjęcia należy podać następujące dane uczestnika: imię, nazwisko, data urodzenia, adres zamieszkania, telefon oraz podstawowe informacje o zdjęciu – temat (tytuł), miejsce wykonania.

Każdy uczestnik może zgłosić dowolną ilość zdjęć.

Prosimy o dostarczanie prac w możliwie najwyższej jakości, zalecana minimalna rozdzielczość: 1936x1200 pikseli

ENGLISH for EVERYONE

english4everyone@interia.eu

Magdalena Madej



Dorota Chudecka

PROVERBS

Mother's Day

"Nobody knows of the work it makes
To keep the home together,
Nobody knows of the steps it takes,
Nobody knows – but Mother".

Author unknown

I Love my Mother

"Every mouse
and bumblebee (bąk)
Every bird
up in a tree,
Every caterpillar (gąsienica)
and ladybug (biedronka),
Love's to feel
his mother's hug (uścisk).

Every bear
so fat and funny
Loves his mother
More than honey.
Just as woodland (leśne) creatures
(stworzenia) do
I love my mother
Oh yes I do!"

Mothers hold their children's hands
for a short while, but their hearts
forever.

Author Unknown



Of all the rights of women, the
greatest is to be a mother.

Lin Yutang, Chinese writer



God could not be everywhere and
therefore he made mothers.

Jewish proverb



There is only one pretty child in the
world, and every mother has it.

Chinese Proverb

MOTHER

"M" is for the million things she gave me,
"G" means only that she's growing old,
"T" is for the tears she shed to save me,
"H" is for her heart of purest gold;
"E" is for her eyes, with love-light shining,
"R" means right, and right she'll always be,
Put them all together, they spell
"MOTHER,"

A word that means the world to me.

Howard Johnson (c. 1915)

Drabinka wyrazowa

Zmień literkę w wyrazie tak by przejść
drabinką od wyrazu Gift do wyrazu Rose

GIFT prezent
---- podnosić
---- życie
---- żona
---- mądry
---- podnosić (się)

"Mother" in other languages (znajdź)

R	V	N	B	C	G	L	B	J	S	L	H	A	Z	M
M	X	V	I	M	U	K	M	A	M	M	A	C	U	J
O	G	A	C	Z	X	N	U	S	Q	Y	I	S	I	B
T	K	D	O	V	A	W	T	X	S	V	L	P	P	P
H	H	A	M	B	V	F	E	M	M	D	P	Q	H	U
E	A	H	A	Y	F	M	R	A	W	T	X	A	F	M
R	A	V	T	S	S	T	F	M	B	A	O	V	B	V
N	K	G	E	M	A	K	U	A	H	I	N	E	H	O
K	U	G	R	B	U	N	K	N	X	R	L	A	H	V
P	I	W	J	P	M	A	D	R	E	G	U	S	D	M
S	I	Y	W	H	R	Z	A	T	D	I	L	G	I	M
H	B	J	A	M	E	F	T	C	V	R	P	Z	A	K
L	B	I	Q	R	P	U	E	D	R	I	A	P	Z	T
H	W	D	O	B	M	E	R	V	F	Z	E	U	I	K
M	O	E	D	E	R	F	Q	F	M	A	J	I	P	K

Moeder (Afrikaans), **Ahm** (Arabic),
Mother (English), **Maman**
(French), **Mutter** (German),
Makuahine (Hawaiian), **Maji**
(Hindi), **Mamma** (Italian),
Okaasan (Japanese), **Mater**
(Latin), **Haakui** (Maori), **Pabo**
(Punjabi), **Madre** (Spanish), **Mzazi**
(Swahili), **Muter** (Yiddish)

150 – lecie urodzin Jana Świątka

Lud Nadrabski – Zielone Świątki

Na te święta wysielają posadzkę kościoła i ścieki na cmentarzu liśćmi tatarczuchowymi

Anna Wójtowicz

W całej okolicy nadrabskiej, bliższej i dalszej, zachowuje się dotąd zwyczaj palenia sobótek po polach zagumnianych w Zielone Świątki. Zabytek ten z czasów pogańskich, ma tu znamie chrześcijańskie; przynajmniej lud tutejszy utrzymuje, że pali sobótkę na pamiątkę Zesłania Ducha św., który w postaci ognistych języków unosił się nad Apostołami i dał tym prostym ludziom władzę mówienia językami różnych narodów, którymi mieli głosić zasady wiary Chrystusowej.

W drugi dzień Zielonych Świątek, gdy pomroka wieczorna się zaczyna, płoną już silnym płomieniem, ułożone przez parobczaków stosy choiny, gałęzi suchych, słomy lub też ze słomy urobione bałwany na kształt człowieka z rękami i nogami, przybrane w stare łachy i czapkę, a ustawione już to na stosie, już też na czterech palach wysokich, rzędem o kilkaset kroków na zagumniu. Bałwany takie, mówią, palą na pamiątkę palenia bogów przez pogan przyjmujących wiarę chrześcijańską w chwili jej

zaprowadzenia w Polsce. Od płonących stosów i bałwanów, po wrzuceniu w ogień czyli spaleniu zielonej, zapalają chłopczy i dziewczęta wiechy słomy nasadzone na długie żerdzie, a podniósłszy je w górę, pędzą, co sił im starczy, w pola przeważnie koło ziemniaków, krzyżąc z całego gardła:

*„Uciekajcie niedźwiadki,
W Kubowe ziemniaki!”*

(lub ziemniaki tego z gospodarzy, którego we wsi najmniej lubią). Prawdziwe cudny i wspaniały widok przedstawia w ten wieczór cała szeroka okolica, zasiana sobótkami zwłaszcza przy świetle księżyca. Tysiące ogni przegląda się i odzwierciedla w sinych falach Raby, tysiące coraz wyżej ku górze się podnosząc kryją się wreszcie za pagórki, jakby gwizdy na dalekim niebie. Po spaleniu sobótek napędzają starsi dzieci do chałupy do spania, sami zaś zdążają ku karczmie, gdzie muzyka tnie od ucha.

Nasza rodzinna KLATKA-STOP

Anna Konieczna

Dzisiejszy świat zbudowany jest na chaosie. Ogromna ilość informacji, nieograniczony dostęp do wiedzy, mnóstwo propozycji i możliwości – lecz bez wskazania tych właściwych – oto, co człowiek napotyka na swej drodze. Szum medialny, setki obrazów, setki głosów zachwalających produkty własnej działalności – a obok nas, miliony osób na podobnych, którzy tak, jak i my próbują odnaleźć własną drogę, wspiąć się na szczyble kariery, nie zostawać w tyle. Jak się nie zgubić? Jak wejść wyżej, nikogo w dół nie spychając? Gdzie szukać oparcia? Jak patrzeć w górę, w przyszłość, skoro kolorowe billboardy i halogeny zupełnie oslepiają? Jak podać komuś rękę, skoro trzeba zasłaniać sobie uszy od zgiełku, krzyków, szalejącego bólu i wymuszeń? Jak żyć?

Co potrafi ukoić nasze nerwy, gdzie w tym momencie pragnęlibyśmy się odnaleźć?

W Kłaju jest takie miejsce. To zielone, lekko opadające leśne zbocze, a w dole staw, którego brzegi są porośnięte krzewami i soczystą trawą, pachnącą świeżo – orzeźwiająco. I ta cisza... Słychać tylko śpiew ptaków, radosny, tętniący życiem i zarazem taki delikatny. Oto drzewa wysokie, potężne, dostojne, swym szumem snujące nić historii. I ten staw. Błękitny, lekko pomarszczony, działający na nas jak kołysanka, jak dobra matka. Otula nas chłodny wiatr, przytula jak najdroższa osoba. Radość przepelnia duszę. Siadasz miękko, wykończony, szczęśliwy.

Tak działa to zaczarowane miejsce na każdego z nas. Wśród szumu medialnego stawia KLATKĘ – STOP. Przypomina, dlaczego warto żyć, budzić się, kochać, walczyć! Bo oto na naszych oczach rodzi się życie.

Rozkwitają paki kwiatów, powstają motyle, a staw w swojej głębi tętni życiem. A na brzegu człowiek. Samotny – na styku dwóch światów. Tego głośnego, nieprzyjaznego i tego, do którego tęsknimy kładąc się spać. Chociaż silny, myślący, zachwycający, ale w gruncie rzeczy samotny. Jak żyć? I wygrać, pozostając sobą, pozostając człowiekiem?

I bierze wędkę do ręki, zarzuca w głębię wody. Rozmyśla nad sensem życia. Od czasu do czasu przeszkodzi mu w tym szarpany przez rybę spławik – i znów cisza. Błogosławiona, dająca ukojenie i odpoczynek w tym zwariowanym świecie.

Tu się zapala światełko. Rodzi się myśl. Staje się coraz jaśniejsza. Mały drogowskaz. Zaczynasz rozumieć. Już wiesz, co dalej. I choć kasarek jest dalej pusty – nieważne. To jeszcze jedna życiowa naučka – pokora wobec przyrody. Ważne jest to zatrzymanie. Ta KLATKA – STOP. Tego nam trzeba, jeżeli chcemy pozostać ludźmi.

Jest takie miejsce. W Kłaju, na skraju puszczy. Zaczarowane miejsce. Dla tych, którzy chcą jeszcze pozostać ludźmi.

Odszukaj to miejsce. Zatrzymaj się, zanim całkowicie się pogubisz. Nie daj się zwariować!



Wasza galeria zdjęć

Czekamy na najbardziej niezwykle i niesamowite zdjęcia Waszego autorstwa. Interesują nas zdjęcia dotyczące wydarzeń społecznych, przyrody, zjawisk atmosferycznych - wszystkiego, co wiąże się z życiem gminy i wydarzyło na jej terenie. Najciekawsze fotki opublikujemy w gazecie, a dla ich autorów mamy przygotowane słodkie niespodzianki.

Zdjęcia prosimy przysyłać na adres: j.waligora@klaj.pl.

Na początek zdjęcia Mateusza Rajcy z parafialnego lania wody w Szarowie (Poniedziałek Wielkanocny, 13 kwietnia)



Sukces Szarowa na AWF w Krakowie

Magdalena Kutrzeba, Krzysztof Kutrzeba

14 kwietnia w hali sportowej Krakowskiej Akademii Wychowania Fizycznego rozegrany został Międzynarodowy turniej 10-latków w piłce ręcznej o Puchar JM Rektora tej uczelni. W naszej grupie rywalizowało 18 drużyn a Szarów reprezentowały 2 zespoły: UKS ALFA I – dziewczęta – w składzie: Daria Wątopek, Ola Olszewska, Natalia Nosek, Kasia Polak, Kinga Sawa, Natalia Życzyńska, Ola Świętek, Gabrysia Maćkowska, Wiktoria Szostak, oraz UKS ALFA II – drużyna mieszana, złożona z chłopców i dziewcząt. To właśnie ten zespół zajął VI miejsce pokonując między innymi nawet 3 drużyny typowo chłopięce, a wystąpił w następującym składzie: Krystian Rasiński, Kinga Foryś, Kamila Gruszecka, Mateusz Jachymek, Piotr Solarz, Piotr Przybyłek, Samuel Tronowski, Adrian Ciesielski, Kamil Jędrzejczyk.

Obie drużyny zostały nagrodzone słodyczkami, drobnymi upominkami oraz mnóstwem pochwał.

Bardzo cieszymy się z tego sukcesu, gdyż były to pierwsze mecze i pierwszy turniej, jaki te dzieci w ogóle rozegrały. My trenujemy dopiero od pół roku, a zważywszy na fakt, że rywalizowaliśmy z zespołami, które trenują i grają już od kilku lat, nasz występ należy uznać za bardzo udany.

Turnieje i mecze sparingowe to jedna z najlepszych form treningu, integracji oraz nawiązywania kontaktów z rówieśnikami. Dlatego składamy gorące podziękowania wszystkim rodzicom za okazane wsparcie finansowe oraz zainteresowanie, bez których nasz udział w tej imprezie byłby niemożliwy.



Jednocześnie zachęcamy wszystkich do współpracy z Naszą sekcją piłki ręcznej przy UKS „Alfa” w Szarowie.

„Życzliwość dla świata wzrasta z ilością przebiegniętych kilometrów”

Kłaj mistrzem powiatu i gminy w piłce nożnej

Czesław Zaręba

Na boisku LKS „ZRYW” Szarów rozegrano mistrzostwa gminy w piłce nożnej chłopców szkół podstawowych w ramach Igrzysk Młodzieży Szkolnej. Startowały reprezentacje szkół z Grodkowic, Szarowa, Targowiska i Kłaja. Grano systemem „każdy z każdym” i uzyskano następujące wyniki: Targowisko – Szarów 1:1, Grodkowice – Kłaj 2:2, Targowisko – Grodkowice 0:2, Kłaj – Szarów 6:0, Grodkowice – Szarów 2:2, Kłaj – Targowisko 3:0. Kolejność turnieju: Kłaj przed Grodkowicami, Szarowem i Targowiskiem.

Drużyna z Kłaja uzyskała awans do zawodów powiatowych.

Zawody powiatowe odbyły się w Gdowie na boisku „Orlik” ze sztuczną nawierzchnią. Bardzo dobrze w tych zawodach wypadła drużyna z Kłaja. Po wygraniu meczów z Koźmicami Wielkimi 1:0 i Przebieczanami 2:1 w finale pokonali Niepołomice 1:0



zdobywając mistrzostwo powiatu. Szkoła Podstawowa w Kłaju będzie reprezentowała powiat wielicki na zawodach rejonowych.

Skład drużyny: Pagacz Tomasz, Buczek Krzysztof, Wiktorowicz Jędrzej, Czubak Mateusz, Polak Bartosz, Ciupa Adam, Dyba Dominik, Mięso Dominik, Sobas Artur, Włodarczyk Maciej, Wolnicki Bartosz.

GRATULUJEMY !!!

Coca-cola 2009

Wilku

30 kwietnia uczniowie ZSO w Kłaju wzięli udział w corocznym turnieju piłki nożnej w ramach Coca-Cola Cup 2009. Tym razem pierwszy etap tej imprezy odbył się w niedaleko położonej miejscowości Siedlec w gminie Bochnia. W turnieju wzięły udział trzy szkoły: Kłaj, Szarów, Siedlec. Każda szkoła wystawiła po dwie drużyny (SP, Gimnazjum).

Mecze rozegrano systemem „każdy z każdym”, gimnazjaliści z Kłaja po pokonaniu zespołu z Szarowa „do zera” (6:0), i remisując bezbramkowo z gospodarzami zajęli I m-ce premiowane awansem do dalszych gier. Ta sztuka nie udała się młodszym uczniom z „podstawówki”, którzy wygrali z Szarowem 3:0, ulegli jednak drużynie z Siedlca 0:3 i odpadli z dalszych gier zajmując II m-ce w swojej kategorii wiekowej.



Marcin Dębowski strzela 6 bramek dla Kłaja w meczu z Szarowem

USŁUGI GEODEZYJNE

- Mapy do celów projektowych
- Inwentaryzacje powykonawcze
- Dokumentacja do wpisu do KW
- Tyczenie budynków
- i inne



mgr inż. Władysław Migdał
3 2 - 0 1 5 K ł a j 6 4
geomig@wp.pl

Szybka realizacja zleceń

Dojazd do Klienta

Tel. 0-696-735-264

MUZYKA W PAŁACU ŻELEŃSKICH 2009

Marta i Ireneusz Trybulcowie oraz Urząd Gminy Kłaj zapraszają 14 czerwca b. r. w niedzielę o godz. 18.00 do Pałacu Żeleńskich w Grodkowicach na pierwszy w tym roku koncert z serii „MUZYKA W PAŁACU ŻELEŃSKICH”. Wystąpi **Krakowski Kwartet Gitarowy** w składzie: Joanna Baran, Jadwiga Wołek, Łukasz Dobrowolski i Oskar Kozłowski, oraz znany aktor **Krzysztof Globisz**, kompozycje Stanisława Szczepanowskiego (ur. 12 lipca 1811 r.), słynnego w Europie XIX-wiecznego gitarzysty polskiego, pochodzącego z ziemi Małopolskiej. W uzupełnieniu Krzysztof Globisz przeczyta fragmenty pamiętników Kazimierza Girtlera, spokrewnionego ze Szczepanowskim, który szczegółowo opisał tę postać i podał pikantne szczegóły o charakterze towarzysko-obyczajowym z jego bujnego życia.



Ireneusz Trybulec

Rada Sołecka i Komitet Organizacyjny
serdecznie zapraszają
na

XI Dni Szarowa

27-28 czerwca 2009 r.

Szczegóły wkrótce na plakatach
i w kolejnym numerze „Samodzielności”

Wielki rodzinny festyn z okazji 10-lecia UKS ALFA połączony z obchodami DNIA DZIECKA

Zapraszamy do Dąbrowy, 6 czerwca 2009 roku (sobota) od godziny 14.00.

W programie:

- biegi przełajowe w puszczy dla dzieci i młodzieży około 12.00
- otwarcie festynu pod WDK w Dąbrowie 14.00
- gry i zabawy dla dzieci 14.00 - 17.00
- pokazy strażackie
- giełda kwiatowa
- wystawa zdjęć ze Wschodu
- konkurs plastyczny dla najmłodszych 14.00 - 17.00
- loteria fantowa (główne nagrody to: SKUTER i rowery)
- wspólna biesiada przy grillu
- około 19.00 losowanie loterii fantowej i zabawa całonocna dla dorosłych przy akompaniamencie orkiestry.

Organizatorzy:

UKS ALFA, Rada Sołecka Dąbrowy, KGW Dąbrowa, Straż Pożarna w Dąbrowie, Zespół Szkół Ogólnokształcących w Szarowie
Projekt dofinansowany z budżetu Gminy Kłaj w ramach otwartego konkursu ofert dla organizacji pozarządowych.



**Nowootwarty
firmowy
sklep fabryczny**

Fabryki Luster Krakszkło

ul. Fabryczna 9, Niepołomice

tel. 012 281 43 17

oferujemy szeroki wybór luster
katalogowych i na zamówienie
montaż u klienta
niskie ceny

ZAPRASZAMY!

www.krakszkło.pl

Wydawca: Urząd Gminy Kłaj, Kłaj 32-015, tel. 012 284 11 00. Redaktor naczelna: Justyna Waliłgóra, e-mail: j.waligora@klaj.pl
Na okładce Powitanie Kard. Dziwisza w Szarowie

DRUKARNIA PROFIT MEDIA Sławomir Trzosto, ul. Partyzantów 22, 32-700 BOCHNIA
tel./fax 014 611 30 55, kom. 663 771 008 www.drukarnia.bochnia.pl Nakład: 1 500 egzemplarzy

Tekstów nie zamówionych redakcja nie zwraca. Redakcja zastrzega sobie prawo do skracania artykułów i korespondencji oraz zaopatrywania ich własnym tytułem. Za treść ogłoszeń i reklam redakcja nie ponosi odpowiedzialności. Cennik ogłoszeń i reklam dostępny w redakcji.



E-MAIL: LINKART@LINKART.EU

STANISŁAWICE 254

TEL/FAX:

(012) 284-21-27

TEL KOM:

(0) 605-366-363

CZYNNE:

PON - PT: 9 - 18

SOBOTA: 9 - 14

SKLEP KOMPUTEROWY



KOMPUTERY

NOTEBOOKI

DRUKARKI

PODZESPOŁY

AKCESORIA

MONTAŻ SIECI

NAWIGACJA SATELITARNA

USŁUGI POLIGRAFICZNE

AUTORYZOWANY SERWIS KOMPUTEROWY

OBSŁUGA INFORMATYCZNA FIRM I INSTYTUCJI